



Rada  
Evropské unie

Brusel 16. února 2022  
(OR. en)

5779/22

---

---

Interinstitucionální spis:  
2022/0037(NLE)

---

---

PECHE 28

## NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	16. února 2022
Příjemce:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2022) 54 final
Předmět:	Návrh NAŘÍZENÍ RADY, kterým se mění nařízení Rady (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2022) 54 final.

---

Příloha: COM(2022) 54 final



V Bruselu dne 16.2.2022  
COM(2022) 54 final

2022/0037 (NLE)

Návrh

**NAŘÍZENÍ RADY,**

**kterým se mění nařízení Rady (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací**

## DŮVODOVÁ ZPRÁVA

### 1. SOUVISLOSTI NÁVRHU

#### • Odůvodnění a cíle návrhu

Konzultace se Spojeným královstvím o rybolovných právech podle článku 498 dohody o obchodu a spolupráci (TCA)<sup>1</sup>.

EU i Spojené království jakožto signatáři dohody o obchodu a spolupráci plnily s ohledem na své potenciálně odlišné politické představy a zaměření své úlohy tím, že konzultovaly druhou stranu ohledně stanovení rybolovných práv pro sdílené populace na rok 2022 podle článku 498 dohody o obchodu a spolupráci.

Komise vedla konzultace se Spojeným královstvím v souladu s:

- čl. 498 odst. 2, odst. 4 písm. a) až d) a odst. 6 dohody o obchodu a spolupráci,
- cíli a zásadami stanovenými v člancích 2, 3, 28 a 33 nařízení o společné rybářské politice (SRP)<sup>2</sup>,
- články 4 a 5 víceletých plánů pro západní vody<sup>3</sup> a Severní moře<sup>4</sup> a
- rozhodnutím Rady o postoji, který má být zaujat jménem Unie v rámci konzultací se Spojeným královstvím s cílem dohodnout se na rybolovných právech pro sdílené populace pro rok 2022<sup>5</sup>.

V souladu s čl. 494 odst. 3 písm. c) dohody o obchodu a spolupráci založila Unie svůj postoj na nejlepších dostupných vědeckých doporučeních Mezinárodní rady pro průzkum moří (ICES);

Konzultace vedla Komise v plné koordinaci s Radou. Evropský parlament byl náležitě informován.

Dne 21. prosince 2021 se Unie dohodla se Spojeným královstvím na stanovení velkého počtu celkových přípustných odlovů (TAC) na rok 2022 (populace uvedené v příloze 35 dohody o obchodu a spolupráci). Principiální dohoda byla stanovena v písemném záznamu na rok 2022, který Rada potvrdila dne 21. prosince 2021 a téhož dne podepsali vedoucí delegace

---

<sup>1</sup> Dohoda o obchodu a spolupráci mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii na jedné straně a Spojeným královstvím Velké Británie a Severního Irska na straně druhé (Úř. věst. L 149, 30.4.2021, s. 10).

<sup>2</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1380/2013 ze dne 11. prosince 2013 o společné rybářské politice, o změně nařízení Rady (ES) č. 1954/2003 a (ES) č. 1224/2009 a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 2371/2002 a (ES) č. 639/2004 a rozhodnutí Rady 2004/585/ES (Úř. věst. L 354, 28.12.2013, s. 22).

<sup>3</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/472 ze dne 19. března 2019, kterým se zavádí víceletý plán pro populace druhů lovených v západních vodách a přilehlých vodách a pro rybolov využívající tyto populace, o změně nařízení (EU) 2016/1139 a (EU) 2018/973, a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 811/2004, (ES) č. 2166/2005, (ES) č. 388/2006, (ES) č. 509/2007 a (ES) č. 1300/2008 (Úř. věst. L 83, 25.3.2019, s. 1).

<sup>4</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/973 ze dne 4. července 2018, kterým se zavádí víceletý plán pro populace žijící při dně v Severním moři a rybolov využívající tyto populace, kterým se stanoví podrobnosti provádění povinnosti vykládky v Severním moři a kterým se zrušuje nařízení Rady (ES) č. 676/2007 a (ES) č. 1342/2008 (Úř. věst. L 179, 16.7.2018, s. 1).

<sup>5</sup> Rozhodnutí Rady (EU) 2021/1875 ze dne 22. října 2021 o postoji, který má být zaujat jménem Unie v rámci každoročních konzultací se Spojeným královstvím za účelem dosažení dohody o celkových přípustných odlovech (Úř. věst. L 378, 26.10.2021, s. 6).

Spojeného království a zástupce Komise jménem Unie v souladu s čl. 498 odst. 6 dohody o obchodu a spolupráci a v souladu s rozhodnutím Rady ze dne 22. října 2021.

Je proto nezbytné provést TAC odpovídající rybolovným právům dohodnutým v písemném záznamu na rok 2022 do právního řádu Unie. Tato rybolovná práva pro rok 2022 umožní dlouhodobě environmentálně udržitelné rybolovné činnosti, které jsou řízeny způsoby, jež jsou v souladu s cíli: i) dosažení hospodářských a sociálních výhod a přínosů v oblasti zaměstnanosti a ii) přispívání k dostupnosti dodávek potravin, včetně podpory rovných podmínek pro hospodářské subjekty Unie v případech, kdy jsou populace sdíleny se Spojeným královstvím.

### **Rybolovná práva pro populace, o nichž rozhoduje pouze Unie, pro rok 2022**

Návrh se rovněž zabývá potřebou stanovit rybolovná práva pro sardel obecnou (*Engraulis encrasicolus*) v podoblasti ICES 8 (Biskajský záliv) pro rok 2022 poté, co ICES pro tuto populaci zveřejnil vědecké doporučení.

Nářízení (EU) 2022/109<sup>6</sup> stanovilo prozatímní TAC pro sardel obecnou v podoblasti ICES 8 na období od 1. ledna 2022 do 30. června 2022, dokud nebude k dispozici vědecké doporučení ICES pro rok 2022. ICES zveřejnila vědecké doporučení pro tuto populaci pro rok 2022 dne 17. prosince 2021. TAC pro tuto populaci pro rok 2022 by měl být stanoven v souladu s uvedeným doporučením na 33 000 tun.

- **Soulad s platnými předpisy v této oblasti politiky**

Navrhovaná opatření jsou v souladu s cíli a pravidly společné rybářské politiky a s politikou Unie v oblasti udržitelného rozvoje.

- **Soulad s ostatními politikami Unie**

Navrhovaná opatření jsou v souladu s ostatními politikami Unie, zejména s politikami v oblasti životního prostředí.

## **2. PRÁVNÍ ZÁKLAD, SUBSIDIARITA A PROPORCIONALITA**

- **Právní základ**

Právním základem návrhu je čl. 43 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie.

Závazky Unie týkající se udržitelného využívání živých vodních zdrojů vyplývají z povinností stanovených v článku 2 nařízení o společné rybářské politice.

- **Subsidiarita (v případě nevýlučné pravomoci)**

Návrh spadá do výlučné pravomoci Unie podle čl. 3 odst. 1 písm. d) Smlouvy o fungování Evropské unie. Zásada subsidiarity se proto neuplatní.

- **Proporcionalita**

Návrh je v souladu se zásadou proporcionality, neboť SRP je společnou politikou. Podle čl. 43 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie je Rada povinna přijmout opatření týkající se stanovení a přidělení rybolovných práv.

---

<sup>6</sup> Nařízení Rady (EU) 2022/109 ze dne 27. ledna 2022, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací (Úř. věst. L 21, 31.1.2022, s. 1).

- **Volba nástroje**

Navrhovaný nástroj: nařízení.

### 3. **VÝSLEDKY HODNOCENÍ *EX POST*, KONZULTACÍ SE ZÚČASTNĚNÝMI STRANAMI A POSOUZENÍ DOPADŮ**

- **Hodnocení *ex post* / kontroly účelnosti platných právních předpisů**

Nepoužije se.

- **Konzultace se zúčastněnými stranami**

Během konzultací se Spojeným královstvím o rybolovných právech Komise informovala zúčastněné strany (zejména zástupce nevládních organizací a organizací odvětví rybolovu) a problematiku s nimi konzultovala. Komise rovněž prostřednictvím intenzivní koordinace udržovala kontakty s vnitrostátními správními orgány. Komise pravidelně informovala poradní sbory o pokroku v konzultacích.

- **Sběr a využití výsledků odborných konzultací**

Návrh vychází z vědeckého doporučení ICES.

- **Posouzení dopadů**

Pokud jde o populace sdílené se Spojeným královstvím, tento návrh v podstatě provádí mezinárodně dohodnutá opatření. Všechny prvky relevantní pro posouzení možných dopadů rybolovných práv se zohledňují při přípravě a v průběhu mezinárodních jednání, během nichž se rybolovná práva Unie dohodnou se třetími stranami.

- **Účelnost právních předpisů a zjednodušení**

Nepoužije se.

- **Základní práva**

Nepoužije se.

### 4. **ROZPOČTOVÉ DŮSLEDKY**

Navrhovaná opatření nebudou mít žádné rozpočtové důsledky.

### 5. **OSTATNÍ PRVKY**

V souladu s článkem 498 dohody o obchodu a spolupráci odpovídají TAC dohodnuté Unii se Spojeným královstvím a zdokumentované v písemném záznamu na rok 2022 podílům kvót Unie stanoveným v příloze 35 dohody o obchodu a spolupráci a v příloze 36 dohody o obchodu a spolupráci. Obecný přístup Komise ke stanovení těchto TAC vychází z doporučení ICES pro rok 2022 a je v souladu s cíli stanovenými v čl. 494 odst. 1 a 2 dohody o obchodu a spolupráci a se zásadami uvedenými v čl. 494 odst. 3 dohody o obchodu a spolupráci.

V souladu s hlavním cílem společné rybářské politiky týkajícím se zachování zdrojů, který je stanoven v čl. 2 odst. 2 nařízení o společné rybářské politice a čl. 3 odst. 1 víceletých plánů pro západní vody a Severní moře, se Unie dohodla se Spojeným královstvím na TAC pro populace s doporučením  $F_{MSY}$  (doporučení s úrovněmi rybolovných práv vyjadřujícími rybolovný tlak, který zajišťuje maximální udržitelný výnos – MSY).

Konzultace vedly k tomu, že čtyři TAC pro populace s posouzením maximálního udržitelného výnosu a doporučením nulového odlovu nebyly stanoveny v souladu s doporučením ICES ohledně nulového TAC. U tří populací žijících při dně (tresky obecné v Keltském moři, tresky obecné v oblasti západně od Skotska a tresky bezvousé v Irském moři) byly se Spojeným královstvím dohodnuty TAC na úrovni pro vedlejší úlovky a u jedné populace žijící při dně (sledě obecného v Keltském moři) byl se Spojeným královstvím stanoven TAC jako TAC pro účely sledování podle doporučení ICES pro úroveň takového TAC.

Treska obecná v Keltském moři je v rámci víceletého plánu pro západní vody cílovou populací. Unie a Spojené království se dohodly na TAC na úrovni 644 tun (–20 % ve srovnání s úrovní v roce 2021) pro nevyhnutelné vedlejší úlovky v rámci smíšeného rybolovu druhů žijících při dně, což vedlo ke zvýšení biomasy o nejméně 82 % a zůstalo pod horní hodnotou  $F_{MSY}$ . Se Spojeným královstvím sice nebyla dohodnuta žádná nová nápravná (technická) opatření, ale Komise nedávno přijala<sup>7</sup> nová opatření týkající se lovných zařízení a prahové hodnoty vedlejších úlovků s cílem snížit vedlejší úlovky tresky obecné v Keltském moři a přílehlých vodách. Tato nová opatření se použijí do 31. prosince 2022.

Treska obecná ve vodách západně od Skotska je v rámci víceletého plánu pro západní vody populací považovanou za vedlejší úlovky. Se Spojeným královstvím byl na jeho žádost dohodnut TAC založený na zachování TAC, a to nad úrovní  $F_{MSY}$  stanovenou ICES a nad horní úrovní  $F_{MSY}$  podle pravidla pro doporučení ICES. To povede ke zvýšení velikosti populace o 45 % ve srovnání s úrovní biomasy v roce 2021. Jedná se o jednu ze dvou populací, pro kterou Rada dne 6. prosince 2021 upravila postoj Unie.

Treska bezvousá v Irském moři je v rámci víceletého plánu pro západní vody populací považovanou za vedlejší úlovky. Se Spojeným královstvím byl na jeho žádost dohodnut TAC založený na zachování TAC, a to nad úrovní  $F_{MSY}$  stanovenou ICES a nad horní úrovní  $F_{MSY}$  podle pravidla pro doporučení ICES. To povede ke zvýšení velikosti populace nejméně o 23 % ve srovnání s úrovní biomasy v roce 2021. Jedná se o jednu ze dvou populací, pro kterou Rada dne 6. prosince 2021 upravila mandát.

Návrh uvádí 32 TAC pro populace, na něž se vztahuje doporučení předběžné opatrnosti. Unie usilovala o dosažení dohody se Spojeným královstvím ohledně těchto TAC, přičemž zohlednila příslušné hlavní doporučení ICES a přístup předběžné opatrnosti stanovený v čl. 2 odst. 2 nařízení o společné rybářské politice. Většina těchto TAC byla se Spojeným královstvím dohodnuta v souladu s doporučenými úrovněmi ICES nebo pod těmito úrovněmi. Nicméně řada TAC (mník modrý) [mezinárodní vody oblastí 1, 2; Severní moře; Skagerrak], platýs evropský [7hjk], kreveta severní (Severní moře) a ostroun obecný [západní vody]) byla se Spojeným královstvím dohodnuta na úrovních, které brání znemožnění rybolovu a zohledňují zvláštnosti smíšeného rybolovu. K TAC pro krevetě severní (Severní moře) byla doplněna poznámka pod čarou, že se jedná pouze o vedlejší úlovek, protože podle doporučení ICES by se nemělo jednat o cílený rybolov. Se Spojeným královstvím byl dohodnut TAC pro účely sledování sledě obecného západně od Skotska (HER/5B6ANB) a obdobný TAC sledě

<sup>7</sup> Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2021/2324 ze dne 23. srpna 2021, kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1241, pokud jde o technická opatření pro některé druhy rybolovu při dně a pelagického rybolovu v Keltském moři, v Irském moři a ve vodách západně od Skotska (Úř. věst. L 465, 29.12.2021, s. 1).

obecného západně od Irska (HER/6AS7BC), čímž se úroveň biomasy v roce 2022 zvýší o 21 % ve srovnání s úrovní biomasy v roce 2021.

Pro omezený počet populací (tresku obecnou v Rockall, západně od Skotska, v Irském moři a v Keltském moři; tresku bezvousou v Irském moři; tresku sajda v oblastech 6 a 7) byly se Spojeným královstvím dohodnuty TAC na úrovni vyšší, než byla úroveň navržená Unií, aby bylo dosaženo celkového výsledku považovaného za nutný a žádoucí z hlediska udržitelnosti a sociálně-ekonomických hledisek, včetně potřeby podporovat rovné podmínky.

**Celkové přípustné odlovy, které se odchyľují od dříve stanovené úrovně TAC o více než 20 %**

V době přijetí víceletých plánů pro západní vody a Severní moře vydala Komise prohlášení, že v případech, kdy navrhuje stanovení celkových přípustných odlovů, které se od původně stanovené úrovně TAC odchyľují o více než 20 %, budou tyto případy uvedeny v důvodové zprávě návrhu Komise a v relevantních případech budou sděleny příslušné důvody změny TAC. V souvislosti s populacemi sdílenými se Spojeným královstvím Komise tímto vysvětluje hlavní změny TAC obsažené v tomto návrhu.

Kód TAC	Název	TAC pro rok 2021 (t)	TAC pro rok 2022 (t) <sup>8</sup>	Procentní změna (zaokrouhleno)	Odůvodnění
ANF/2AC 4-C	Ďasovití (Severní moře)	11 972	9 014	-25 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
ARU/567	Stříbrnice atlantská (západní vody)	3 729	11 626	+212 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím. V důsledku revize posouzení byla tato populace povýšena na analytické posouzení (z kategorie 3 na 1), což vedlo k revidovanému vědeckému doporučení pro vyšší TAC.

<sup>8</sup> Jak je uvedeno v písemném záznamu před odpočty TAC vyplývajícími z výjimek z povinnosti vykládky.

Kód TAC	Název	TAC pro rok 2021 (t)	TAC pro rok 2022 (t) <sup>8</sup>	Procentní změna (zaokrouhleno)	Odůvodnění
HAD/6B1 214	Treska jednosvrnná (Rockall)	8 375	5 825	-30 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.  Vědecké doporučení doporučilo snížení TAC z důvodu poklesu indexu četnosti a uplatňování preventivní rezervy.
JAX/4BC 7D	Kranas rodu <i>Trachurus</i> (jižní část Severního moře a východní část Lamanšského průlivu)	14 014	8 969	-36 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
L/W/2AC 4-C	Platýs červený a platýs protažený (Severní moře)	5 428	4 287	-21 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
NEP/2AC 4-C	Humr severský (Severní moře)	19 077	24 268	+27 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
NEP/5BC 6	Humr severský (západně od Skotska)	14 945	11 862	-21 %	Stanoveno Spojeným královstvím.
NOP/2A3 A4	Treska Esmarkova (Severní moře)	128 300	59 728	-53 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
PLE/7DE	Platýs evropský (Lamanšský průliv)	11 920	9 138	-23 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.

Kód TAC	Název	TAC pro rok 2021 (t)	TAC pro rok 2022 (t) <sup>8</sup>	Procentní změna (zaokrouhleno)	Odůvodnění
PLE/7HJK	Platýs evropský (7hjk)	67	114	+70 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
PRA/2AC 4-C	Kreveta severní (Severní moře)	660	990 (pouze vedlejší úlovek)	+50 %	Po dohodě se Spojeným královstvím je provedena změna na TAC pro vedlejší úlovky, aby se zabránilo znemožnění rybolovu.
SOL/07D	Jazyk rodu <i>Solea</i> (východní část Lamanšského průlivu)	3 248	2 380	-27 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
SOL/24-C	Jazyk rodu <i>Solea</i> (Severní moře)	21 361	15 330	-28 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
SOL/7HJK	Jazyk rodu <i>Solea</i> (7hjk)	280	213	-24 %	Na základě vědeckého doporučení a po dohodě se Spojeným královstvím.
SPR/7DE	Šprot obecný (Lamanšský průliv)	1 446	550 (od 1. ledna do 30. června)	-62 %	Změna roku TAC (poběží od 1. července do 30. června následujícího roku). Tato rybolovná práva proto odpovídají zvláštnímu šestiměsíčnímu TAC na období od 1. ledna do 30. června 2022.

Kód TAC	Název	TAC pro rok 2021 (t)	TAC pro rok 2022 (t) <sup>8</sup>	Procentní změna (zaokrouhleno)	Odůvodnění
WHG/56-14	Treska bezvousá (západně od Skotska)	937	1 800	+92 %	Umožnění zvýšení pod úroveň nových vědeckých doporučení, dohodnuto se Spojeným královstvím.

### Meziroční flexibilita

Unie se se Spojeným královstvím dohodla, že meziroční flexibilita se nebude vztahovat na tyto populace: mníka modrého v mezinárodních vodách oblastí ICES 1 a 2 (BLI/12INT-), mníka modrého v Severním moři (BLI/24-), mníka modrého ve Skagerraku (BLI/03/A-), tresku obecnou ve vodách západně od Skotska (COD/5BE6A), tresku obecnou v Keltském moři (COD/7XAD34), ostrouna obecného v západních vodách (DGS/15X14), sledě obecného HER/7G-K a tresku bezvousou v Irském moři (WHG/07A).

### Výjimky týkající se výmětů

Spojené království potvrdilo, že v případech rozdílných názorů mezi Unií a Spojeným královstvím, pokud jde o výjimky z povinnosti vykládky, využije v roce 2022 výjimek Unie týkajících se výmětů. Avšak vzhledem k revidovanému režimu výjimek ve vodách Spojeného království, který byl Unii oznámen dne 17. listopadu 2021, u kterého v současné době čekáme na odpověď Spojeného království na naše následné připomínky a žádosti o objasnění, nemůže Unie v této fázi určit, které z těchto výjimek by loďstvo Unie mohlo využít během rybolovu ve vodách Spojeného království.

### Odpočty TAC

Rybolovná práva pro populace druhů ryb spadajících do povinnosti vykládky podle článku 15 nařízení (EU) č. 1380/2013 zohledňují skutečnost, že výměty již v zásadě nejsou povoleny. Od doporučeného množství celkového úlovku by mělo být odečteno množství, které může být na základě výjimky i nadále předmětem výmětů během plnění povinnosti vykládky.

### Výměny kvót

Unie usilovala o usnadnění výměn kvót se Spojeným královstvím s ohledem na zavedení mechanismu pro výměnu kvót specializovaným výborem pro rybolov. Je vhodné stanovit postup pro provádění těchto výměn.

### Mořčák evropský

Mořčák evropský je populace nepodléhající kvótám sdílená se Spojeným královstvím. Tímto návrhem Komise navrhuje zavést pro tuto populaci opatření na omezení odlovu pro rok 2022, jak bylo dohodnuto v rámci konzultací se Spojeným královstvím.

### Smaček rodu *Ammodytes*

Ustanovení článku 11a nařízení Rady (EU) 2022/109 prodloužilo na rok 2022 sezónní zákaz rybolovu smačků rodu *Ammodytes* za použití určitých vlečných zařízení v divizích ICES 2a, 3a a podoblasti ICES 4. Vzhledem k tomu, že prozatímní TAC vztahující se na období od 1. ledna do 31. března 2022 se nyní nahrazuje konečným TAC pro celý rok, příslušné období zákazu rybolovu by se kromě období od 1. ledna do 31. března 2022 mělo vztahovat i na období od 1. srpna do 31. prosince 2022. Článek 11a by proto měl být odpovídajícím způsobem změněn.

### **Zakázané druhy**

V zájmu ochrany některých druhů před odlovem se Unie a Spojené království v písemném záznamu pro rok 2022 dohodly na zachování stávajícího seznamu zakázaných druhů uvedeného v příloze 2 písemného záznamu pro rok 2021.

Návrh

**NAŘÍZENÍ RADY,**

**kterým se mění nařízení Rady (EU) 2022/109, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 43 odst. 3 této smlouvy, s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Rady (EU) 2022/109<sup>1</sup> stanoví pro rok 2022 rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací.
- (2) Dne 21. prosince 2021 se Unie dohodla se Spojeným královstvím na stanovení velkého počtu celkových přípustných odlovů (TAC) na rok 2022 pro populace uvedené v příloze 35 dohody o obchodu a spolupráci. Výsledek konzultací byl dokumentován v písemném záznamu, který Rada potvrdila dne 21. prosince 2021 a téhož dne podepsali vedoucí delegace Spojeného království a zástupce Komise jménem Unie v souladu s čl. 498 odst. 6 dohody o obchodu a spolupráci a v souladu s rozhodnutím Rady ze dne 22. října 2021<sup>2</sup>.
- (3) Písemný záznam je výsledkem konzultací vedených Unií se Spojeným královstvím v souladu s čl. 498 odst. 2, odst. 4 písm. a) až d) a odst. 6 dohody o obchodu a spolupráci mezi Unií a Spojeným královstvím<sup>3</sup>, s cíli a zásadami stanovenými v člancích 2, 3, 28 a 33 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1380/2013 o společné rybářské politice<sup>4</sup>, člancích 4 a 5 nařízení (EU) 2019/472 a 2018/973 o víceletých plánech pro západní vody<sup>5</sup> a Severní moře<sup>6</sup> a rozhodnutí Rady (EU)

<sup>1</sup> Nařízení Rady (EU) 2022/109 ze dne 27. ledna 2022, kterým se pro rok 2022 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací (Úř. věst. L 21, 31.1.2022, s. 1).

<sup>2</sup> Rozhodnutí Rady (EU) 2021/1875 ze dne 22. října 2021 o postoji, který má být zaujat jménem Unie v rámci každoročních konzultací se Spojeným královstvím za účelem dosažení dohody o celkových přípustných odlovech (Úř. věst. L 378, 26.10.2021, s. 6).

<sup>3</sup> Dohoda o obchodu a spolupráci mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii na jedné straně a Spojeným královstvím Velké Británie a Severního Irska na straně druhé (Úř. věst. L 149, 30.4.2021, s. 10).

<sup>4</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1380/2013 ze dne 11. prosince 2013 o společné rybářské politice, o změně nařízení Rady (ES) č. 1954/2003 a (ES) č. 1224/2009 a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 2371/2002 a (ES) č. 639/2004 a rozhodnutí Rady 2004/585/ES (Úř. věst. L 354, 28.12.2013, s. 22).

<sup>5</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/472 ze dne 19. března 2019, kterým se zavádí víceletý plán pro populace druhů lovených v západních vodách a přilehlých vodách a pro rybolov využívající tyto populace, o změně nařízení (EU) 2016/1139 a (EU) 2018/973, a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 811/2004, (ES) č. 2166/2005, (ES) č. 388/2006, (ES) č. 509/2007 a (ES) č. 1300/2008 (Úř. věst. L 83, 25.3.2019, s. 1).

2021/1875 o konzultacích se Spojeným královstvím ohledně rybolovných práv pro sdílené populace na rok 2022<sup>7</sup>. Postoj Unie během těchto konzultací vycházel z nejlepšího dostupného vědeckého doporučení Mezinárodní rady pro průzkum moří (ICES) v souladu s čl. 494 odst. 3 písm. c) dohody o obchodu a spolupráci.

- (4) Je proto nezbytné nahradit prozatímní TAC, které byly stanoveny v nařízení (EU) 2022/109 v souladu s rybolovnými právy dohodnutými v písemném zápisu, a provést další opatření funkčně spojená s rybolovnými právy, která byla rovněž dohodnuta v písemném zápisu.
- (5) Tato rybolovná práva pro rok 2022 umožní dlouhodobě environmentálně udržitelné rybolovné činnosti řízené s cílem dosáhnout hospodářských a sociálních výhod a přínosů v oblasti zaměstnanosti a přispět k dostupnosti dodávek potravin, včetně podpory rovných podmínek pro hospodářské subjekty Unie v případech, kdy jsou populace sdíleny se Spojeným královstvím.
- (6) U určitých populací vydala Mezinárodní rada pro výzkum moří (ICES) při jejich posuzování z hlediska maximálního udržitelného výnosu vědecké doporučení v podobě nulových úlovků. Jestliže by se TAC u těchto populací stanovil na úroveň uvedenou ve vědeckém doporučení, povinnost vykládky všech úlovků ve vodách Unie i ve vodách Spojeného království ve smíšeném rybolovu, včetně vedlejších úlovků těchto populací, by vedla k jevu tzv. „blokačních druhů“. Aby bylo dosaženo náležité rovnováhy mezi potřebou pokračovat v tomto smíšeném rybolovu s ohledem na potenciálně závažné socioekonomické důsledky úplného přerušení tohoto rybolovu a potřebou dosáhnout dobrého biologického stavu těchto populací a aby se zároveň zohlednila obtížnost rybolovu všech populací u smíšeného rybolovu s maximálním udržitelným výnosem, Unie a Spojené království se dohodly na tom, že je vhodné stanovit zvláštní TAC pro vedlejší úlovky těchto populací. Jejich úroveň by měla být stanovena tak, aby se úmrtnost těchto populací snižovala a aby se podnítilo zlepšení selektivity a zamezení nežádoucím úlovkům. Úrovně rybolovných práv pro tyto populace by měly být stanoveny v souladu s písemným záznamem, aby se zajistily rovné podmínky pro hospodářské subjekty v Unii a zároveň umožnilo významné obnovení biomasy těchto populací.
- (7) Vzhledem k tomu, že biomasa populací BLI/12INT, BLI/24, BLI/03A, COD/5BE6A, COD/7XAD34, HER/7G-K, a WHG/07A je nižší než mezní referenční hodnoty pro biomasu reprodukcující se populace ( $B_{lim}$ ), Unie a Spojené království se v písemném záznamu dohodly, že je nutné, aby členské státy neuplatňovaly ustanovení čl. 15 odst. 9 nařízení (EU) č. 1380/2013, pokud jde o převody těchto populací z roku 2021 do roku 2022, aby odlovy v roce 2022 nepřekročily TAC stanovený pro tyto populace. Unie a Spojené království se rovněž dohodly, že totéž platí pro populaci DGS/15X14, což je druh zakázaný podle čl. 18 odst. 1 písm. o) nařízení (EU) 2022/109.
- (8) Unie se Spojeným královstvím usilovala o nalezení nejvyšší možné úroveň sblížení při uplatňování povinnosti vykládky, včetně výjimek *de minimis* a výjimek na základě míry přežití, s cílem zajistit dodržování cílů ochrany a rovné podmínky pro všechny. Rybolovná práva dohodnutá se Spojeným královstvím pro populace druhů, na něž se

<sup>6</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/973 ze dne 4. července 2018, kterým se zavádí víceletý plán pro populace žijící při dně v Severním moři a rybolov využívající tyto populace, kterým se stanoví podrobnosti provádění povinnosti vykládky v Severním moři a kterým se zrušuje nařízení Rady (ES) č. 676/2007 a (ES) č. 1342/2008 (Úř. věst. L 179, 16.7.2018, s. 1).

<sup>7</sup> Rozhodnutí Rady (EU) 2021/1875 ze dne 22. října 2021 o postoji, který má být zaujat jménem Unie v rámci každoročních konzultací se Spojeným královstvím za účelem dosažení dohody o celkových přípustných odlovech (Úř. věst. L 378, 26.10.2021, s. 6).

vztahuje povinnost vykládky, zohledňují skutečnost, že výměty již v zásadě nejsou povoleny. Od množství celkových úlovků doporučeného ICES bylo proto odečteno množství, které může být na základě výjimky i nadále předmětem výmětů během plnění povinnosti vykládky.

- (9) Unie a Spojené království se dohodly, že budou pokračovat v přístupu vypracovaném pro zachování severní populace mořčáka evropského, jak je stanoveno v článku 11 nařízení (EU) 2021/92<sup>8</sup>, zejména tím, že celkový rybolovný tlak na populaci zůstane nižší nebo bude roven tlaku doporučenému radou ICES. Pro tuto populaci v divizích ICES 4b, 4c, 7a a 7d až 7h by proto měla být i nadále stanovena opatření na omezení odlovu i pro rok 2022. S ohledem na doporučení ICES se Unie a Spojené království dohodly na větším omezení odlovu pro rybolovné činnosti za použití háčků a šňůr a ukotvených tenatových sítí. Unie a Spojené království se rovněž dohodly, že změní měsíční limity pro vlečné sítě a nevydý na dvouměsíční. Dohodly se také na tom, že prioritou bude zlepšení nástroje ICES pro posuzování populace mořčáka evropského, aby bylo možné provádět prognostické výpočty na základě modelů maximálního udržitelného výnosu. Dále se dohodly, že je nezbytné zachovat stávající opatření na omezení odlovu vztahující se na rekreační rybolov. Vzhledem k tomu, že prozatímní omezení odlovu jsou nyní nahrazována omezeními odlovu na celý rok, měla by se příslušná opatření na omezení odlovu vztahovat rovněž na období od 1. dubna do 31. prosince 2022.
- (10) Nařízení (EU) 2022/109 stanoví zachování sezónních zákazů rybolovu smačků rodu *Ammodytes* v roce 2022 za použití určitých vlečných zařízení v divizích ICES 2a, 3a a podoblasti ICES 4. Vzhledem k tomu, že prozatímní TAC na období od 1. ledna do 31. března 2022 bude nyní nahrazen konečným TAC pro celý rok, příslušné období zákazu rybolovu by se mělo vztahovat i na období od 1. srpna do 31. prosince 2022.
- (11) Nařízení (EU) 2022/109 stanoví prozatímní TAC pro sardel obecnou v podoblasti ICES 8, který se použije od 1. ledna do 30. června 2022, dokud nebude k dispozici vědecké doporučení. ICES vydala vědecké doporučení pro tuto populaci pro rok 2022 dne 17. prosince 2021. TAC pro tuto populaci pro rok 2022 by proto měl být změněn v souladu s uvedeným doporučením.
- (12) V zájmu ochrany některých druhů před odlovem se Unie a Spojené království dohodly na zachování stávajících seznamů zakázaných druhů.
- (13) Nařízení (EU) 2022/109 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (14) Omezení odlovu stanovená v nařízení (EU) 2022/109 se použijí od 1. ledna 2022. Ustanovení tohoto nařízení týkající se omezení odlovu by se proto měla rovněž použít od uvedeného dne. Touto zpětnou působností nejsou dotčeny zásady právní jistoty a ochrany legitimního očekávání, jelikož dotčená rybolovná práva jsou zvýšena, nebo dosud nebyla vyčerpána. Z důvodu naléhavosti by toto nařízení mělo vstoupit v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

---

<sup>8</sup> Nařízení Rady (EU) 2021/92 ze dne 28. ledna 2021, kterým se pro rok 2021 stanoví rybolovná práva ve vodách Unie a rybolovná práva, jimiž disponují rybářská plavidla Unie v některých vodách mimo Unii, pro některé rybí populace a skupiny rybích populací (Úř. věst. L 31, 29.1.2021, s. 31).

## PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

### Článek 1 Změna nařízení (EU) 2022/109

Nařízení (EU) 2022/109 se mění takto:

- 1) článek 7 se zrušuje;
- 2) článek 11 se nahrazuje tímto:

#### „Článek 11

#### *Opatření týkající se rybolovu mořčáka evropského v divizích ICES 4b a 4c a v podoblasti ICES 7*

1. Rybářským plavidlům Unie a v rámci veškerého komerčního rybolovu z pobřeží se zakazuje lovit mořčáka evropského (*Dicentrarchus labrax*) v divizích ICES 4b a 4c a v podoblasti ICES 7 nebo mořčáka evropského odloveného v uvedené oblasti uchovávat na palubě, překládat, přemísťovat či vykládat.
2. Zákaz stanovený v odstavci 1 se nevztahuje na vedlejší úlovky mořčáka evropského v rámci komerčního rybolovu pomocí sítí z pobřeží. Tato výjimka se vztahuje na historické počty plážových sítí stanovené na úrovni před rokem 2017. Komerční rybolov pomocí sítí z pobřeží se nesmí zaměřovat na mořčáka evropského a vykládat lze pouze nevyhnutelné vedlejší úlovky mořčáka evropského.
3. Odchylně od odstavce 1 se rybářským plavidlům Unie v divizích ICES 4b, 4c, 7d, 7e, 7f a 7h povoluje v lednu 2022 a od 1. dubna do 31. prosince 2022 lovit mořčáka evropského, jakož i uchovávat na palubě, překládat, přemísťovat nebo vykládat mořčáka evropského odloveného v uvedené oblasti prostřednictvím těchto zařízení a s těmito omezeními:
  - a) za použití vlečných sítí pro lov při dně<sup>9</sup>, pro nevyhnutelné vedlejší úlovky nepřesahující 760 kilogramů za dva kalendářní měsíce (leden a duben; květen a červen; červenec a srpen; září a říjen; listopad a prosinec) a 5 % hmotnosti celkového úlovku mořských organismů na palubě odlovených dotčeným plavidlem za jeden rybářský výjezd;
  - b) za použití nevodů<sup>10</sup>, pro nevyhnutelné vedlejší úlovky nepřesahující 760 kilogramů za dva kalendářní měsíce (leden a duben; květen a červen; červenec a srpen; září a říjen; listopad a prosinec) a 5 % hmotnosti celkového úlovku mořských organismů na palubě odlovených dotčeným plavidlem za jeden rybářský výjezd;
  - c) za použití háčků a šňůr<sup>11</sup>, a to do 5,95 tuny na plavidlo;
  - d) za použití ukotvených tenatových sítí<sup>12</sup>, pro nevyhnutelné vedlejší úlovky nepřesahující 1,5 tuny na plavidlo.

Odchytky uvedené v prvním pododstavci písm. c) platí pro rybářská plavidla Unie se záznamy úlovků mořčáka evropského za použití háčků a šňůr v období od 1. července 2015 do 30. září 2016.

<sup>9</sup> Všechny typy vlečných sítí pro lov při dně (OTB, OTT, PTB, TBB, TBN, TBS a TB).

<sup>10</sup> Všechny typy nevodů (SSC, SDN, SPR, SV, SB a SX).

<sup>11</sup> Veškerý rybolov na dlouhou lovnou šňůru nebo lov na udici (LHP, LHM, LLD, LL, LTL, LX a LLS).

<sup>12</sup> Veškeré ukotvené tenatové sítě a pastí (GTR, GNS, GNC, FYK, FPN a FIX).

Odchylky uvedené v prvním pododstavci písm. d) platí pro rybářská plavidla Unie se záznamy úlovků mořčáka evropského za použití ukotvených tenatových sítí v období od 1. července 2015 do 30. září 2016.

V případě nahrazení rybářského plavidla Unie mohou členské státy povolit, aby tyto odchylky platily pro jiné rybářské plavidlo Unie, za předpokladu, že počet rybářských plavidel Unie, na něž se každá z odchylek vztahuje, a jejich celková rybolovná kapacita se nezvýší.

4. Omezení odlovu stanovená v odstavci 3 nejsou převoditelná mezi plavidly a v případě, že existuje dvouměsíční omezení, ani z jednoho kalendářního dvouměsíčního období na další.

Pro rybářská plavidla Unie, která používají více než jeden druh lovného zařízení během dvou kalendářních měsíců, platí pro každý typ lovného zařízení nejnižší omezení odlovu stanovené v odstavci 3. Do 15 dní od uplynutí každého měsíce ohlásí členské státy Komisi všechny úlovky mořčáka evropského rozdělené podle druhu lovného zařízení.

5. Při rekreačním rybolovu, včetně rybolovu z pobřeží, se v divizích ICES 4b, 4c, 6a, 7a až 7k:

- a) v období od 1. ledna do 28. února 2022 a od 1. do 31. prosince 2022:

- i) povoluje lov mořčáka evropského pouze udicí nebo ruční šňůrou, při němž se jedinci vypouštějí zpět do moře;

- ii) během tohoto období zakazuje uchovávat mořčáka evropského odloveného v uvedené oblasti na palubě, přemísťovat ho, překládat nebo vykládat;

- b) od 1. března do 30. listopadu 2022:

- i) povoluje odlovit a uchovat nejvýše dva kusy mořčáka evropského na rybáře a den;

- ii) minimální velikost uchovávaného mořčáka evropského v tomto období stanoví na 42 cm;

- iii) v tomto období nesmí použít pevné sítě k lovu ani uchování mořčáka evropského.

6. Odstavcem 6 nejsou dotčena přísnější vnitrostátní opatření týkající se rekreačního rybolovu.“

- 3) článek 15 se nahrazuje tímto:

*„Článek 15*

*Období zákazu rybolovu smačků rodu *Ammodytes**

V divizích ICES 2a, 3a a podoblasti ICES 4 je od 1. ledna do 31. března 2022 a od 1. srpna do 31. prosince 2022 zakázán komerční rybolov smačků rodu *Ammodytes* vlečnou sítí pro lov při dně, nevydoby nebo podobnými vlečnými zařízeními o velikosti ok menší než 16 mm.“

- 4) Příloha IA část A se mění v souladu s přílohou I tohoto nařízení.
- 5) Příloha IA část B se mění v souladu s přílohou II tohoto nařízení.
- 6) Příloha II se mění v souladu s přílohou III tohoto nařízení.

## *Článek 2*

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. ledna 2022.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne

*Za Radu  
předseda/předsedkyně*